



DPS

Pressure transducer

ALTHEN
SENSORS & CONTROLS

bar

DPS

Druckmessumformer / Pressure transducer /



EINSATZGEBIETE

- Überwachung von kritischen Raumklima
- Medizintechnik
- Heizung | Lüftung | Klima
- Filterüberwachung
- Messung von Strömungsgeschwindigkeiten

APPLICATIONS

- Control of critical environments
- Medical technology
- Heating, ventilation and air conditioning (HVAC)
- Filter technology
- Flow rate measurement

Mit Druckmessumformern der Typenreihe DPS lassen sich Über-, Unter- und Differenzdrücke nichtaggressiver Gase messen. Die Druckmessung erfolgt über das bewährte und robuste induktive Messverfahren. Dieses Messprinzip ermöglicht auch in niedrigsten Druckbereichen hochpräzise Messungen und bietet nebenbei eine sehr gute Langzeitstabilität. Die integrierte Elektronik liefert als Ausgang ein druckproportionales Analogsignal. Dies gewährleistet auch bei größeren Strecken eine störsichere Übertragung. Für stark schwankende Drücke ist eine Dämpfung vorgesehen. Der DPS gewährleistet durch seine solide Mechanik und die gezielte Temperaturkompensation jedes Sensors hervorragende und reproduzierbare Messungen, selbst unter rauen Umgebungsbedingungen.

Durch die Vielzahl an optionalen Features und Optionen passt sich der DPS an unterschiedlichste Anforderung an und kann somit in nahezu jeder denkbaren Anwendung eingesetzt werden.

The DPS pressure transmitter can be used for measurement of differential, positive and negative pressure variations of non-aggressive gasses. The application utilizes the proven and reliable inductive measurement system. It provides precise measurement of extremely low pressures and offers an excellent long term stability. The sensor provides a pressure-proportional analog output signal. It assures an interference-free transmission over long distances. For strongly fluctuating pressures a damping is available. Its solid mechanics and temperature compensation of each sensor make the DPS the perfect choice when reliable measurement under harsh conditions is needed.

A wide variety of optional features allow the DPS to be customized for the most diverse application profiles.



■ TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Allgemein | General

Messprinzip Measurement principle	Induktives Messverfahren Inductive Measurement System
Messmedium Measured medium	Nichtaggressive Gase Non-aggressive gasses
Medienberührte Stoffe Medium-affected substances	Ni, Al, CuBe, PU

Messdaten | Measurement data

Messbereich Measurement range	Bei Über-, Unter-, Differenzdruck wählbar zwischen Selectable measurement ranges for over-, negative-, and differential pressure: 0,1 / 0,2 / 0,3 / 0,4 / 0,5 / 0,6 / 1,0 / 1,6 / 2,5 / 4,0 / 5,0 / 6,0 / 10 / 16 / 20 / 25 / 50 / 100 / 160 / 200 / 250 / 400 / 500 / 600 / 1000 hPa Andere Messbereiche auf Anfrage. Further measurement ranges on request.
Gesamtgenauigkeit Overall accuracy	Standard Standard 1 % v. EW* FS* Optionen 0,5 % v. EW für Messbereiche \geq 1 hPa 0,2 % v. EW für Messbereiche \geq 2,5 hPa Options 0,5% of full scale for pressure ranges \geq 1 hPa 0,2% of full scale for pressure ranges \geq 2,5 hPa
Langzeitstabilität Long-term stability	\leq 0,5 % v. EW pro Jahr FS/year

Messdaten | Measurement data

Temperaturdrift Temperature drift	\leq 0,03 % v. EW pro K FS/K
Überlastgrenzen Overload limits	Bei Messbereichen $<$ 400 hPa: 5-fache Überlastbarkeit Bei Messbereichen $>$ 400 hPa: 2-fache Überlastbarkeit Measurement ranges < 400hPa: Fivefold overload capability Measurement ranges > 400hPa: Twofold overload capability Höhere Überlastfaktoren auf Anfrage. Higher overload capability on request.
Sensorvolumen Sensor capacity	ca. 3 ml

* Die Genauigkeit beschreibt die maximal zulässige Messabweichung des Sensorausgangssignals von einem angelegten Druckwert. Sie beinhaltet Messabweichungen, die durch Linearitätsfehler, Hysteresefehler und Wiederholfehler verursacht werden. Druckmessumformer der FSM AG werden einem Nullpunkt- und einem Amplituden-Abgleich unterzogen, sodass diese Fehlerquellen bereits kompensiert sind. Die angegebene Genauigkeit beinhaltet somit den größtmöglichen Fehler bei Raumtemperatur.

* The accuracy describes the maximum permissible measurement deviation of the sensor output signal from an applied pressure value. The accuracy includes measurement errors due to linearity errors, hysteresis errors and repeatability error. Pressure transducers from FSM are being subjected to a zero point calibration and an amplitude adjustment. Both errors are thereby compensated. The specified accuracy therefore includes the maximum error at room temperature.



■ TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Elektrische Daten | Electrical data

Versorgungsspannung Power supply	Standard Standard 19 - 35 VDC Versorgungseinfluss Supply influence <0,05 % Optionen Options 230 VAC ($\pm 10\%$, 50 - 60 Hz) 115 VAC ($\pm 10\%$, 50 - 60 Hz) 24 VAC ($\pm 10\%$, 50 - 60 Hz) Versorgungseinfluss Supply influence < 0,05 % Option Option Störschutz- und Filterelemente für „verseuchte Netze“ Interference filter for disturbances in power grids
Ausgangssignal Output signal	Wählbar zwischen Selectable between 0 - 20 mA (Bürde $\leq 500\Omega$ Load resistor $\leq 500\Omega$) 4 - 20 mA (Bürde $\leq 500\Omega$ Load resistor $\leq 500\Omega$) +/- 10 V (Bürde $\geq 2\text{k}\Omega$ Load resistor $\geq 2\text{k}\Omega$) +/- 5 V (Bürde $\geq 2\text{k}\Omega$ Load resistor $\geq 2\text{k}\Omega$)
Leistungsaufnahme Power consumption	typ. 10 mA (ohne Last without electrical load)
Schutzklasse Protection class	II
Verpolschutz Reverse polarity protection	Ja Yes
Zeitkonstante Time constant	120 ms

Umgebungsbedingungen | Ambient conditions

Betriebsbedingungen Operating conditions	Standard Standard Temperatur Temperature 10 °C - 50 °C Luftfeuchte Humidity < 80 % RH (nicht kondensierend non-condensing) Option Option Erweiterter Temperaturbereich: -10°C bis 60°C Extended temperature range: -10°C bis 60°C
Lagerbedingungen Storage conditions	Temperatur Temperature -10 °C - 70 °C Luftfeuchte Humidity < 80 % RH (nicht kondensierend non-condensing)

Gehäuse | Housing

Gehäusematerial Housing material	ABS
Abmessungen Dimensions	siehe Maßzeichnungen see dimension drawing
Kabelverschraubungen Cable glands	M 12 x 1,5 mm
Gewicht Weight	max. 400 g
Display Display	Option: LC-Anzeige, 3,5-stellig LC Display, 3.5-digits
Schutzart Protection type	IP54
Druckanschlüsse Pressure connections	Ø 6,6 x 11 mm (für flexible Schläuche Ø 6 mm for flexible tubes Ø 6 mm)



Weitere Optionen | Further options

Grenzkontakte | Limit contact

1 oder 2 Grenzkontakte, Stromaufnahme ca. 35 / 45 mA
Relaisausgang Wechsler: 6 A / 230 VAC

1 or 2 limit contacts (current consumption approx. 35/
45 mA) relay output changer: 6 A / 230 VAC

Radiziertes Ausgangssignal | Square root output signal

Sensor mit radiziertem Ausgangssignal 0 - 10 V oder
0 (4) - 20 mA radiziert: $UR = \sqrt{10 \times UL}$ | $IR = \sqrt{20 \times IL}$
UL= linearer Ausgang 0 - 10 V
IL = linearer Ausgang 0-20 mA

Sensor with square root output signal 0 - 10 V or 0 (4) -
20 mA: $UR = \sqrt{10 \times UL}$ | $IR = \sqrt{20 \times IL}$
UL= linear output 0 - 10 V
IL = linear output 0- 20 mA

Überlastsicherung | Overload protection

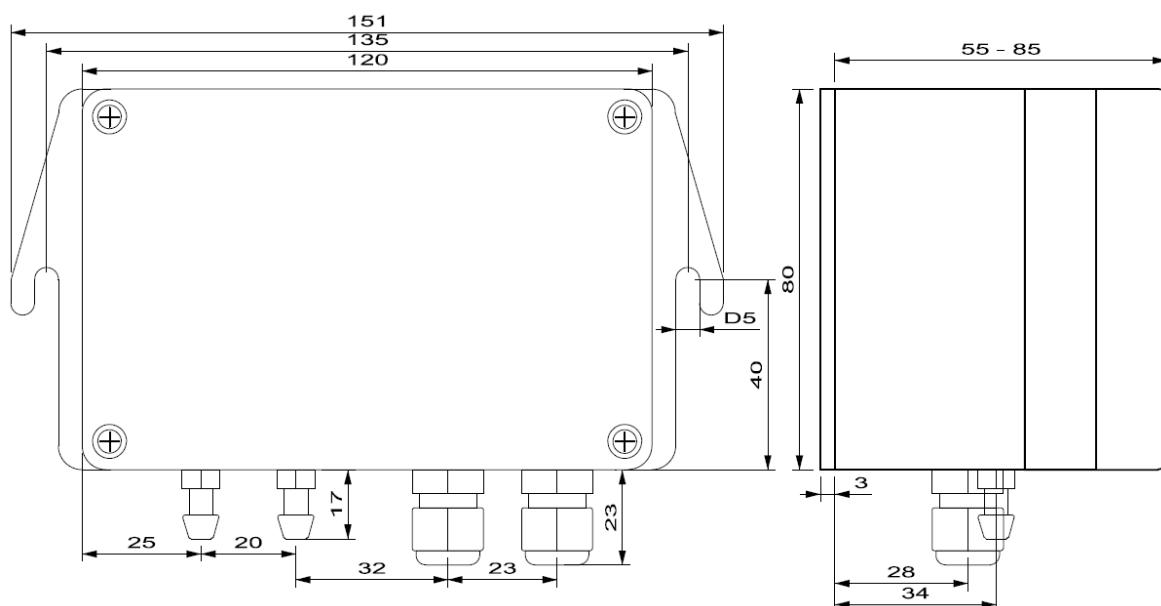
Höhere Überlastsicherung bis 2 bar
High overload protection up to 2 bar

Automatische Nullierung | Auto zero adjustment

Funktion Auto-Zero zur regelmäßigen Korrektur des Null
punkts in definierten Abständen
Automatic zero adjustment at regular intervals

Maßzeichnung | Scale drawing

Standard Gehäuse 120 x 80 x 55 mm | Standard housing 120 x 80 x 55 mm



Zeichnungen anderer Gehäuse auf Anfrage erhältlich | Drawings of other Housing are available on request



Gerätevariante Drucksensor Housing options Pressure sensor	Gehäuse (L x B x H) in mm Housing (L x W x H) in mm				
	120 x 80 x 55	120 x 80 x 70	120 x 80 x 85	122 x 120 x 75	122 x 120 x 105
≥ 0,5 hPa Standard Standard	x				
≥ 0,5 hPa mit Grenzkontakte with limit contacts			x		
≥ 0,5 hPa mit LC- Anzeige with LC display		x			
≥ 0,5 hPa mit Grenzkontakte, LC- Anzeige with limit contacts, LC display			x		
≥ 0,5 hPa mit automatischer Nullierung with automatic zero setting				x	
≥ 0,5 hPa mit autom. Nullierung, LC-Anzeige with autom. zero setting, LC display				x	
≥ 0,5 hPa mit automatischer Nullierung, Grenzkontakt, LC- Anzeige with automatic zero setting, limit contacts and LC display					x
< 0,5 hPa Standard mit autom. Nullierung Standard with autom. zero setting				x	
< 0,5 hPa mit LC- Anzeige with LC display					x
< 0,5 hPa mit Grenzkontakte with limit contacts				x	
< 0,5 hPa mit Grenzkontakte, LC- Anzeige with limit contacts, LC display					x



■ AUSZUG AUS DER EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt DPS mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien und harmonisierten Normen übereinstimmt und damit den Bestimmungen entspricht:

2014/35/EU	Niederspannungsrichtlinie
2014/30/EU	EMV-Richtlinie
2011/65/EU	RoHS-Richtlinie
EN 61326-1:2013	Elektrische Mess-, Steuer-, Regel- und Laborgeräte - EMV-Anforderungen - Teil 1: Allgemeine Anforderungen
EN 61000-3-2:2014	Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 3-2: Grenzwerte - Grenzwerte für Oberschwingungsströme (Geräte-Eingangsstrom ≤ 16 A je Leiter)
EN 61000-3-3:2013	Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 3-3: Grenzwerte - Begrenzung von Spannungsänderungen, Spannungsschwankungen und Flicker in öffentlichen Niederspannungs-Versorgungsnetzen für Geräte mit einem Bemessungsstrom ≤ 16 A je Leiter, die keiner Sonderanschlussbedingung unterliegen
EN 50581:2012	Technische Dokumentation zur Beurteilung von Elektro- und Elektronikgeräten hinsichtlich der Beschränkung gefährlicher Stoffe

Das CE-Kennzeichen befindet sich auf dem Typenschild des Geräts.

Extract from the EC Declaration of Conformity

We hereby declare under our sole responsibility that the DPS product complies with the requirements of the following Directives and harmonised standards and is therefore in line with the provisions:

2014/35/EU	Low-voltage Directive
2014/30/EU	EMC Directive
2011/65/EU	RoHS Directive
EN 61326-1:2013	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use – EMC requirements – Part 1: General requirements
EN 61000-3-2:2014	Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3-2: Limits for harmonic current emissions (equipment input current ≤ 16 A per phase)
EN 61000-3-3:2013	Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3-3: Limits - Limitation of voltage changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems, for equipment with rated current ≤ 16 A per phase and not subject to conditional connection
EN 50581:2012	Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances

The device is labeled by the CE mark.